



Ministero dell'Istruzione, dell'Università e della Ricerca Dipartimento per la Programmazione Direzione Generale per interventi in materia di edilizia scolastica, per la gestione dei fondi strutturali per l'Istruzione e per l'innovazione digitale Ufficio IV

PER LA SCUOLA - COMPETENZE E AMBIENTI PER L'APPRENDIMENTO (FSE-FESR)



ISTITUTO COMPRENSIVO 1 Via Sardegna, 5 - 14100 ASTI Tel. 0141- 594315 C.F. 92069920053 Cod. mecc. ATIC81800R

email: ATIC81800R@istruzione.it -ATIC81800R@pec.istruzione.it

sito web: www.istitutocomprensivo1asti.edu.it



CONTRATTO DI PRESTAZIONE D'OPERA OCCASIONALE PER ATTIVITA' DI MEDIAZIONE CULTURALE LINGUA ARABA

TRA

L'Istituzione Scolastica Istituto Comprensivo 1, rappresentato legalmente dal Direttore Didattico Dott. Alessandra LONGO, dirigente scolastico pro-tempore, nato a Asti il 27/06/1967, e domiciliato per la sua carica presso l'Istituto Comprensivo 1 di Asti – Via Sardegna 5 – 14100 ASTI , Codice Fiscale 92069920053

Ε

La Sig.ra ROUINA Amal nata il 26/03/1991 – Nazionalità Marocchina C.F. RNOMLA91C662330C Residente in Via xx Settembre n. 29B – 14034 Castello di Annone (AT)

Visto

- Il D.Lgs. 165/2001 art. 7 comma 6;
- II D. lgs. 81/2015 (Jobs Act);
- l'art. 43 comma 3 del D.I. n. 129 del 28 Agosto 2018 consente la stipulazione di contratti a prestazione d'opera con esperti per particolari attività ed insegnamenti per l'ampliamento dell'offerta formativa;
- che l'Istituto Comprensivo 1 ha predisposto un'attività di interventi di mediazione linguistico culturale in lingua araba rivolto agli alunni stranieri frequentanti la Scuola Primaria Baracca classi 1[^] dell'Istituto, che il suddetto progetto prevede prestazioni professionali specialistiche di esperti e consulenti anche esterni all'istituzione scolastica e che lo stesso è previsto nel PTOF 2019/2022;
- che nella scuola non sussiste personale con le specifiche competenze professionali richieste disponibile allo svolgimento dell'attività predetta;

SI CONVIENE E SI STIPULA QUANTO SEGUE:

il presente contratto di cui le premesse costituiscono parte integrante, valevole per l'A.S. 19/2020, con decorrenza dal mese di Gennaio 2020 e presumibile entro il entro 30 aprile 2020

- Art. 1 La Sig.ra ROUINA Amal, i cui titoli culturali e professionali sono documentati dal relativo curriculum vitae depositato agli atti della scuola, si impegna a prestare la propria opera intellettuale consistente nello svolgimento di un un'attività di interventi di mediazione linguistico culturale in lingua araba rivolto agli alunni stranieri frequentanti la Scuola Primaria Baracca classi 1^ per un numero max di 20 ore.
- Art. 2 L'istituto comprensivo 1 di Asti a fronte dell'attività effettivamente svolta si impegna a corrispondere un compenso lordo pari ad **Euro 300,00**

Sul compenso lordo verrà applicata la ritenuta IRPEF d'acconto nella misura del 20% e la ritenuta Irap 8,5% ai sensi di legge.

Il pagamento verrà effettuato entro 30 gg. dal termine della prestazione previa presentazione della dichiarazione dell'attività svolta.

ART. 3 – Quanto non espressamente previsto dalla presente convenzione è regolato dagli artt. 2222 e seguenti del Codice Civile.

In caso di controversie il Foro competente è quello di Asti, e le spese di registrazione dell'atto, in caso d'uso, sono a carico della Sig.ra ROUINA Amal

Art. 4 – L'istituzione scolastica fa presente altresì, ai sensi e per gli effetti della legge 675/96 e dell'Art. 13 del D.Lgs 196/2003 – rettifica regolamento Ue 2016/679 Gazzetta Ufficiale 127 del 23/05/2018 "Codice in materia di protezione dei dati personali, che i dati personali forniti dall'esperto o acquisiti dalla scuola saranno oggetto di trattamento (nel rispetto della normativa sopra richiamata e degli obblighi di sicurezza e riservatezza) finalizzato ad adempimenti richiesti dall'esecuzione di obblighi di legge o di contratto inerenti il rapporto di lavoro autonomo o di collaborazione occasionale, o comunque connesso alla gestione dello stesso. Tali dati potranno dover essere comunicati, per le medesime esclusive finalità, a soggetti cui sia riconosciuta da disposizione di legge la facoltà di accedervi. A tal proposito il responsabile del trattamento è il Dirigente Scolastico.

Asti, 20/01/2020

Mediatrice Culturale Sig.ra ROUINA Amal IL Dirigente Scolastico Dott.ssa Alessandra LONGO





Ministero dell'Istruzione, dell'Università e della Ricerca Dipartimento per la Programazione Direzione Generale per interventi in materia di edilizia scolastica, per la gestione dei fondi strutturali per l'Istruzione e per l'innovazione digitale Ufficio IV

PER LA SCUOLA - COMPETENZE E AMBIENTI PER L'APPRENDIMENTO (FSE-FESR)



ISTITUTO COMPRENSIVO 1 Via Sardegna, 5 - 14100 ASTI Tel. 0141- 594315 C.F. 92069920053 Cod. mecc. ATIC81800R

email: <u>ATIC81800R@istruzione.it -</u>
<u>ATIC81800R@pec.istruzione.it</u>
sito web: www.istitutocomprensivo1asti.edu.it



DICHIARAZIONE DI CONFORMITA' ALL'ORIGINALE DELLA COPIA DI DOCUMENTI

da riprodurre in calce all'ultima pagina della copia del documento/titolo/atto di cui si attesta la conformità all'originale (Art. 21, Legge 5 ottobre 2011 n. 159)

La sottoscritta Dott. Alessandra LONGO, Dirigente Scolastico dell'Istituto Comprensivo 1 nato a ASTI il 27/06/1967 residente a ASTI in via Monte Rainero, 37 consapevole che chiunque rende dichiarazioni false o mendaci ovvero forma atti documenti falsi, ovvero ne fa uso, è punito a norma delle leggi penali vigenti ai sensi dell'articolo 24 della Legge n.159/2011 e decade dei benefici eventualmente ottenuti, ai sensi dell' articolo 25 della Legge n. 159/2011, sotto la propria responsabilità, dichiara che la copia del presente documento:

CONTRATTO DI PRESTAZIONE D'OPERA OCCASIONALE PER INTERVENTI DI MEDIAZIONE CULTURALE A.S. 2019/2020 riprodotto per intero, da pag. 1 a pag. 2 e quindi composto da numero 2 fogli, è conforme all'originale del 16/01/2020 conservato dal sottoscritto.

Il sottoscritto dichiara inoltre, ai sensi dell'art. 8 della Legge 23 maggio 1995 n.70, di essere stato informato che i dati personali contenuti nella presente dichiarazione saranno trattati, anche con strumenti informatici, esclusivamente nell'ambito del procedimento per il quale la presente dichiarazione viene resa.

Asti, 20/01/2020

Il Dirigente Scolastico Dott. Alessandra LONGO

Documento informatico firmato digitalmente ai sensi del D.Lgs 82/2005 s.m.i. e norme collegate, il quale sostituisce il documento cartaceo e la firma autografa